

## **B. NAVODILO ZA UPORABO**

## **NAVODILO ZA UPORABO**

### **1. Ime zdravila za uporabo v veterinarski medicini**

Pergoquin 1 mg tablete za konje

### **2. Sestava**

Ena tableta vsebuje:

#### **Učinkovina:**

pergolid 1,0 mg  
(kar ustreza 1,31 mg pergolidijevega mesilata)

Pomožne snovi:

rdeči železov oksid (E172) 0,9 mg

Okrogla in konveksna tableta rožnate barve s prelomno zarezo v obliki križa na eni strani.  
Tablete je možno razdeliti na 2 ali 4 enake dele.

### **3. Ciljne živalske vrste**

Konji (ki niso namenjeni za prehrano ljudi)

### **4. Indikacije**

Simptomatsko zdravljenje kliničnih znakov, povezanih z okvaro delovanja pars intermedia hipofize pri konjih (Pituitary Pars Intermedia Dysfunction - PPID) (Cushingove bolezni pri konjih).

### **5. Kontraindikacije**

Ne uporabite v primerih preobčutljivosti na učinkovino ali druge derivate ergota ali na katero koli pomožno snov.

Ne uporabite pri konjih, mlajših od 2 let.

### **6. Posebna opozorila**

#### Posebna opozorila:

Za postavitev diagnoze PPID je treba opraviti ustrezne endokrinološke laboratorijske preiskave in oceniti klinične znake.

#### Posebni previdnostni ukrepi za varno uporabo pri ciljnih živalskih vrstah:

Ker je večina primerov PPID diagnosticiranih pri starejših konjih, so pogosto prisotni tudi drugi patološki procesi. Za informacije o spremeljanju in pogostosti preiskav, glejte poglavje "Odmerki za posamezno živalsko vrsto, poti in način uporabe zdravila".

#### Posebni previdnostni ukrepi, ki jih mora izvajati oseba, ki živalim daje zdravilo:

To zdravilo lahko povzroči draženje oči, dražeč vonj ali glavobol po delitvi tablet. Pri ravnanju s tabletami se izogibajte stiku z očmi in vdihavanju zdravila. Pri delitvi tablet v največji možni meri zmanjšajte tveganje za izpostavljenost; tablet npr. ne smete drobiti.

V primeru stika s kožo jo umijte z vodo. V primeru izpostavljenosti oči takoj izperite prizadeto oko z vodo in se posvetujte z zdravnikom. V primeru draženja nosne sluznice pojrite na svež zrak; če se pojavijo težave z dihanjem, poiščite zdravniško pomoč.

To zdravilo lahko povzroči preobčutljivostne (alergijske) reakcije. Osebe z znano preobčutljivostjo na pergolid ali druge derivate ergota naj se izogibajo stiku z zdravilom.

To zdravilo lahko povzroči neželene učinke zaradi znižanih ravni prolaktina, kar predstavlja posebno tveganje za nosečnice in doječe matere. Nosečnice in doječe matere naj se izogibajo stiku kože z zdravilom in prenosu prek rok v usta, tako da med dajanjem zdravila nosijo rokavice.

Nenamerno zaužitje lahko povzroči neželene učinke, še posebej pri otrocih. Da preprečite nenamerno zaužitje, zdravilo vedno shranjujte nedosegljivo otrokom. Dele tablet je treba shraniti nazaj v njihovo vdolbino v pretisnem omotu. Pretisne omote je treba vstaviti nazaj v zunanjo ovojnino in shraniti na varnem mestu. V primeru nenamernega zaužitja se takoj posvetujte z zdravnikom in mu pokažite navodila za uporabo ali ovojnino.

Med uporabo tega zdravila ne smete jesti, piti ali kaditi. Po uporabi si umijte roke.

#### Brejost:

Uporabite le v skladu z oceno razmerja korist-tveganje odgovornega veterinarja. Varnost tega zdravila pri kobilah v obdobju brejosti ni bila ugotovljena. Z laboratorijskimi študijami na miših in kuncih niso bili dokazani teratogeni učinki. Pri odmerku 5,6 mg/kg telesne mase na dan so pri miših opazili zmanjšano plodnost.

#### Laktacija:

Uporaba ni priporočljiva pri kobilah v obdobju laktacije, saj varnost zdravila v obdobju laktacije ni bila ugotovljena. Pri miših so zmanjšano telesno maso in stopnjo preživetja pri potomstvu pripisali farmakološkemu zaviranju izločanja prolaktina s posledično nezmožnostjo laktacije.

#### Medsebojno delovanje z drugimi zdravili in druge oblike interakcij:

Potrebna je previdnost pri sočasnem dajanju tega zdravila z drugimi zdravili, za katera je znano, da vplivajo na vezavo beljakovin.

Ne dajajte sočasno z antagonisti dopamina, kot so nevroleptiki (fenotiazini, npr. acepromazin), domperidon ali metoklopramid, saj lahko ta zdravila zmanjšajo učinkovitost pergolida.

#### Preveliko odmerjanje:

Ni podatkov.

## **7. Neželeni dogodki**

#### **Konji:**

Redki (1 do 10 živali / 10.000 zdravljenih živali):

neječost, anoreksija<sup>1</sup>, letargija<sup>1</sup>; simptomi delovanja na centralni živčni sistem <sup>2</sup> (npr. depresija centralnega živčnega sistema, ataksija), diareja, kolika

Zelo redki (< 1 žival / 10.000 zdravljenih živali, vključno s posameznimi primeri):  
znojenje.

1 prehodno

2 blago

Poročanje o neželenih dogodkih je pomembno, saj omogoča stalno spremljanje varnosti zdravila. Če opazite kakrsne koli neželene učinke, tudi tiste, ki niso navedeni v tem navodilu za uporabo, ali mislite, da zdravilo ni delovalo, se najprej obrnite na svojega veterinarja. O vseh neželenih dogodkih lahko poročate tudi imetniku dovoljenja za promet z zdravilom ali lokalnemu predstavninstvu imetnika dovoljenja za promet z zdravilom, pri čemer uporabite kontaktne podatke na koncu tega navodila za uporabo, ali preko nacionalnega sistema za poročanje: <https://www.jazmp.si/spletni-obrazec>

## **8. Odmerki za posamezno živalsko vrsto, poti in način uporabe zdravila**

Peroralna uporaba, enkrat na dan.

Za lažje dajanje zdravila je treba potrebeni dnevni odmerek dati v majhno količino vode in/ali zmešati z melaso ali drugim sladilom ter mešati, dokler se zdravilo ne raztopi. V tem primeru je treba raztopljene tablete dati z brizgo. Celotno količino raztopine je treba dati takoj. Tablet ne smete drobiti.

### **Začetni odmerek**

Začetni odmerek je 2 µg pergolida/kg telesne mase (razpon odmerka: 1,7 µg/kg do 2,5 µg/kg). V študijah, objavljenih v literaturi, navajajo najpogosteji, povprečni odmerek 2 µg pergolida/kg z razponom od 0,6 µg do 10 µg pergolida/kg. Začetni odmerek (2 µg pergolida/kg, npr. 1 tableta na telesno maso 500 kg) je treba nato titrirati skladno z individualnim odzivom, ki ga ugotovite s spremeljanjem (glejte spodaj).

Priporočeni so naslednji začetni odmerki:

Telesna masa konja	Število tablet	Začetni odmerek	Razpon odmerka
200-300 kg	½	0,50 mg	1,7-2,5 µg/kg
301-400 kg	¾	0,75 mg	1,9-2,5 µg/kg
401-600 kg	1	1,00 mg	1,7-2,5 µg/kg
601-850 kg	1 ½	1,50 mg	1,8-2,5 µg/kg
851-1000 kg	2	2,00 mg	2,0-2,4 µg/kg

### **Vzdrževalni odmerek**

Za to bolezen se predvideva doživljenjsko zdravljenje.

Večina konj se odzove na zdravljenje in stabilizira pri povprečnem odmerku 2 µg pergolida/kg telesne mase. Klinično izboljšanje se pri pergolidu pričakuje v 6-12 tednih. Konji se lahko klinično odzovejo pri manjših ali različnih odmerkih, zato se priporoča, da pri vsaki posamezni živali titrirate na najmanjši učinkoviti odmerek na podlagi odziva na zdravljenje, in sicer tako z vidika učinkovitosti kot tudi znakov intolerance. Nekateri konji lahko potrebujejo odmerke velikosti do 10 µg pergolida/kg telesne mase na dan. V teh redkih primerih se priporoča dodatno spremeljanje.

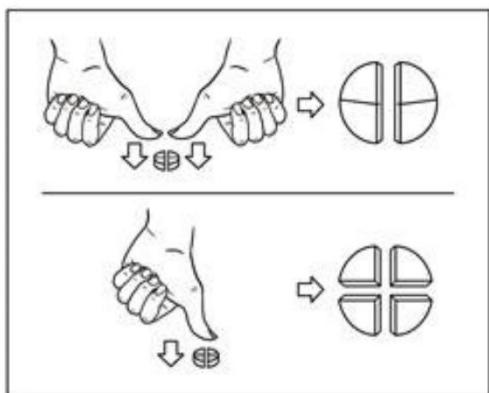
Po začetni diagnozi je treba za titracijo odmerka in spremeljanje zdravljenja endokrinološke analize ponavljati v intervalih 4-6 tednov, dokler ne nastopi stabilizacija ali izboljšanje kliničnih znakov in/ali do rezultatov diagnostičnih preiskav.

Če se klinični znaki ali rezultati diagnostičnih preiskav ne izboljšajo v prvem 4- do 6-tedenskem intervalu, je mogoče povečati skupni dnevni odmerek za 0,25-0,50 mg. Če se klinični znaki izboljšajo, vendar se še ne normalizirajo, se veterinar lahko odloči za titracijo odmerka ali ne, pri tem pa upošteva odziv na odmerek/toleranco odmerka pri posamezni živali.

Če klinični znaki niso zadovoljivo obvladani (klinična ocena in/ali diagnostične preiskave), se priporoča povečanje skupnega dnevnega odmerka v korakih po 0,25-0,5 mg (če žival trenutni odmerek dobro prenaša) vsakih 4-6 tednov, dokler ne nastopi stabilizacija. Če se pojavijo znaki intolerance, je treba zdravljenje prekiniti za 2-3 dni in ga ponovno uvesti s polovico prejšnjega odmerka. Skupni dnevni odmerek je nato mogoče titrirati nazaj do želenega kliničnega učinka v korakih po 0,25-0,5 mg vsake 2-4 tedne. Če ste pozabili dati odmerek, dajte naslednji načrtovani odmerek normalno po urniku.

Po stabilizaciji je treba za spremeljanje zdravljenja in kontrolo odmerka vsakih 6 mesecev izdelati klinično oceno in opraviti diagnostične preiskave. Če ni opaznega odziva na zdravljenje, je treba ponovno oceniti diagnozo.

Tablete je možno razdeliti na 2 ali 4 enake dele, da se zagotovi natančno odmerjanje. Tableto položite na ravno podlogo, tako da je stran s prelomno zarezo obrnjena navzgor, konveksna (zaobljena) stran pa proti podlagi.



2 enaka dela: tableto s palcema na obeh straneh pritisnite navzdol proti podlagi.  
4 enaki deli: tableto s palcem na sredini pritisnite navzdol proti podlagi.

## **9. Nasvet o pravilni uporabi zdravila**

Za lažje dajanje zdravila je treba potrebni dnevni odmerek dati v majhno količino vode in/ali zmešati z melaso ali drugim sladilom ter mešati, dokler se zdravilo ne raztopi. V tem primeru je treba raztopljene tablete dati z brizgo. Celotno količino raztopine je treba dati takoj. Tablet ne smete drobiti.

## **10. Karenca**

Ni dovoljena uporaba pri konjih, ki so namenjeni prehrani ljudi.

Zdravljenih konjev se nikoli ne sme zaklati za prehrano ljudi.

Konj mora biti označen kot žival, ki »ni namenjena za zakol za prehrano ljudi«, skladno z nacionalno zakonodajo o identifikacijskih dokumentih za konje.

Ni dovoljena uporaba pri živalih, katerih mleko je namenjeno prehrani ljudi.

## **11. Posebna navodila za shranjevanje**

Zdravilo shranujte nedosegljivo otrokom.

Za shranjevanje zdravila niso potrebna posebna navodila.

Tega zdravila ne smete uporabljati po datumu izteka roka uporabnosti, navedenega na pretisnem omotu in škatli po »Exp«. Rok uporabnosti zdravila se nanaša na zadnji dan v navedenem mesecu.

Rok uporabnosti prelomljenih tablet po prvem odpiranju stične ovojnina: 3 dni.

## **12. Posebni varnostni ukrepi za odstranjevanje**

Vsako neporabljeno zdravilo za uporabo v veterinarski medicini ali odpadne snovi, ki nastanejo pri uporabi tega zdravila, je treba odstraniti po sistemu vračanja zdravil v skladu z lokalnimi zahtevami oziroma morebitnimi nacionalnimi sistemi zbiranja, ki se uporablja za zadevno zdravilo.

Ti ukrepi pomagajo varovati okolje.

Glede odstranjevanja zdravil, ki jih ne uporabljate več, se posvetujte z veterinarjem.

## **13. Razvrstitev zdravil za uporabo v veterinarski medicini**

Na veterinarski recept. Rp-Vet

#### **14. Številka dovoljenja za promet in velikosti pakiranj**

DC/V/0679/001

Pretisni omoti iz aluminija-OPA/aluminija/PVC, ki vsebujejo 10 tablet v kartonski škatli.

Pakiranje:

Kartonska škatla, ki vsebuje 50, 60, 100, 150, 160 ali 200 tablet.  
Ni nujno, da so v prometu vsa navedena pakiranja.

#### **15. Datum zadnje revizije besedila navodila za uporabo**

28. 7. 2023

Podrobne informacije o tem zdravilu so na voljo v zbirki podatkov Unije o zdravilih (<https://medicines.health.europa.eu/veterinary>).

#### **16. Kontaktni podatki**

Imetnik dovoljenja za promet z zdravilom:

VetViva Richter GmbH  
Durisolstrasse 14  
4600 Wels  
Avstrija

Proizvajalec, odgovoren za sproščanje serij:

Lelypharma BV  
Zuiveringsweg 42  
8243 PZ Lelystad  
Nizozemska

Lokalni predstavnik imetnika dovoljenja za promet z zdravilom in kontaktni podatki za sporočanje domnevnih neželenih učinkov:

VETCONSULT PHARMA d.o.o.  
Gerbičeva 50  
1000 Ljubljana, Slovenija  
Tel: +386 1 280 06 70

Za vse nadaljnje informacije o tem zdravilu se obrnite na lokalno predstavništvo imetnika dovoljenja za promet z zdravilom.